

Sunnukvöldið og mánakvöldið, báðar ferðir kl. 8 sang frúgvín María Louise Ussing uppi í *Sjónleikarhúsinum*; við klaverið: sunnukvöldið stud. mag. Møller og mánakvöldið frúgvín María Wangstein.

Útlendskar og danskar sangir (Carl Nielsen), jødiskar fólka-sangir, sangir í „jiddisch“, hoyrdu vit. Merkiligast av öllum «dansin um gullkálvin», sungin við eini meg, sum *mátti* ávirka öll. Frúgvín Ussing átti at hava fingið nógv fleiri áhoyrarar, men okkara fólk tyrpist ikki til konsert — hví? Ja, tað duga vit ikki at siga, men tað er nú einaferð prógvað.

Dr. Arne Møller, fyrstodumaður fyri Jonstrup læraraskúla helt miðvikukvöldið fyrilestur í Sjónleikarhúsinum. Hann, sum er formaður fyri „*dansk-íslandsk Samfund*“, talaði um tað norrona fólk, um tað „*norden*“, sum ná og skal standa saman og halda vakt ímóti tí, sum sunnanfrá vil nýta allar listir fyri at draga tað til sín og slúka tað. — Hann vísti á tað núverandi Hitlers Týskland, landið har morð er lýst loyviligt — standið saman og verjið tykkum, öll norron fólk, móti tí andiliga roti, sum vil treingja inn og enda við at drepa tykkum, tykkara sál! —

Tað var áhugavert at hoyra henda danska mann tala um tað «*norrona*» sum ein dýrgrip, tá vil minnast, hvussu öll „*norron*“ røsla har hjá okkum hevur verið háðað og spottað í okkara „*danska*“ blóðum — men tey hava jú eisini sýnt sera sterkar Hitlerskar «*tendensir*»!

Aftaná fyrilesturinn sang eitt lítið kór av næmingum nakrar sangir, og millum teir fyrsta orindi av «eg oyggjar veit . . .» útseltur fyri fyra røddir av gamla sanglærara teirra Steensen, sum fyri mongum árum síðan var her saman við táverandi fyrirstandara Stig Bredstrup. Tað var stuttligt at hoyra, hvussu væl teir dugdu at úttala tey foroyisku orðini, eitt domi uppá at tað er nakað *púrt skapari*, tá nógvir embæltismenn, aftaná at teir hava verið her í *mong ár*, ikki duga at siga eitt foroykt orð rætt.

„*Brevbog for Elskende*“.

„*Foroya málfeleg*“ hevur sent út eina sera henta bók, eina brævabók við domum uppá, hvussu öll almen brøv eiga at verða skrivað. Bonarbrøv um gentu og brøv til gentu, til konu ella mann, umsóknir, viðmæli til ymsu, sum hava verið í tænastu ella royna sær eftir arbeiði, ja, stutt sagt, alt millum himmal og jorð.

Vit vita öll, hvussu tungfort og trupult tað fellur teim allar flestu at skriva, og serliga tá skrivast skal til «hagar harrara».

og tá tað er almenna kunngerðir og rokniskap, er bókin meir enn hent og vil verða teim ein ómetiligur ketti; tí ikki er at krevja av tí almenna fólki, at tað skal verða eins kringt og lærdir menn í öllum tilikum — og onkur skal jú fáast við alt hetta sóknarstarv, sum alt er ólont. —

Bókin endar við navna- og orðalista, og tað er ikki minst hent fyri okkum öll somul.

Sum maðurin er vanur at siga:

Hent bok.

Vitjan. Við „*Sleipner*“ kom higari ein «klassi» av danskum læraraskúlanæmingum frá Jonstrup — teir sum í ár høvdu tikið fyrsta part av læraraprógvum — við fyrirstandara dr. Arne Møller í odda. Ein og tjúgu næmingar, ein lærari og ein lærarinna, og frú og trí børn fyrirstandarans vóru við á ferðini. Hesi fremmandu, sum vóru «*innkvarteraði*» ymsu staðin her í Havn, gjørdi mánadagin ferðina við „*Sleipner*“ til Suðuroyar, aftaná at tey høvdu verið úti á háskúlanum og høyrð ein fyrilestur um Foroya land og tess geologiska tilverðan. Tað var ein sera áhugaverdur fyrilestur, sum tey ivalest vilja minnast við gleði og fáa stórt gagn av seinni, tá tey sum lærarar skulu siga *teirra* næmingum um Foroyar og teirra náttúru og *vegetation*. Rasmus Rasmussen, sum hevur fingist nógv við at granska okkara land og tess plantulív, gav teim í sínum stutta fyrilestri *nógv* heim aftur við sær.

Ferðin til Suðuroyar eydnaðist sera væl. Veðrið var av tí besta, og bæði á Tvøroyri og Vágiingu tey at siggja alt tað, sum var forvitnisligt fyri tey: kolið í Trongisvági og ta vökur náttúru har inni og úti í Froðbe við sínum basaltstólum! eitt sjónligt minni um tær sterku kreffir náttúrarinnar, sum hava bygt Foroyar upp — og *brotið* og *bróta* tær niður.

Í Vági vóru tey úti á eiðinum, har vesturættin hevur leikað og leikar ár út og ár inn og „*stórar klettur ber langt uppá mol*“, klettur so stórar sum hús!

Ongastaðni sæst betri enn har, at hin «mjúki, svali vesturættin» er eitt „*licentia poetica*“, ein longsil, ein dreymur hjá honum, sum var langt, langt av landi skotin.

Bæði á Tvøroyri og í Vági vóru hesi fremmandu sera væl fagnaði, bæði av teim einstøku og „*officielt*“ —

Miðvikudagin vóru tey í Nolsoy, í einum summarveðri, sum leingi skal leita eftir maka sínum her í Foroyum. Ferið var á *Urðina*, ein ferð, sum «*imponeraði*» hesi menniskju niðri frá sketta landinum, «*hvor Bjerg kun er Bakke*», ein ógloymandi summardagur í eini vakrari foroyarskari náttúru — fugla-berg, urð, skættur grønur bær. Her vóru gomul foroyisk hús,

ein foroyisk bygð, har nýtt og gamalt setur hvørt øðrum stevni. — Men eitt restaði í: ein fast ferðaskipan — eitt afturvendandi foroyiskt brek. —

Hósdagin kl. 7 gekk ferðin á Skálafjørð og haðani við «*bila*» til Fuglafjørðar, og so við bát til Klakksvíkar. — Bæði í Fuglafjørði og í Klakksvík var sýndur teimam stórir blískapur. Røður vóru hildnar og sangir sungir, foroyiskir og danskir. — Alt í alt ein góð og stuttligt ferð í góðum veðri um okkara foroyisku oyggjar. —

Fríggjadagin varð farið í Vágur. Við «*Smiril*» til Miðvágs og haðani við «*bila*» til Seyrvágs gekk ferðin, og sjálvt um okkara vegir eru ræðuligir, sammetaðar við danskar landavegir, tyktist hesum ungfolki væl tilstanda. Á Seyrvági varð morgunnatur etin, og so varð farið út í Tindhólm, eitt hitt sjáldsamasta stað í Foroyum, við høgum fuglabergi og skættari, grønar mark, har enn væl sæst teigalendi frá tí tíð, tá fólk báðu har — tey ið flattu burtur, tá ornin hevði tikið barnið, sum mamman tók aftur úr reiðinum høgt uppi, í hægsta tindinum.

Aftaná at dogurði var etin í Seyrvági — alt fingið í lag av lærarunum — var farið aftur í bílarnar. Og so gekk ferðin til Sandavágs og haðani aftur í «*Smiril*» á heimferð. —

Blískapurin stórir bæði eina og aðrastaðni, veðri av tí besta, ein væl eydnað ferð!

Leygarmorgunin verður so farið til Kirkjubøar, hitt gamla, minnisríka stað við tí vakra útsýni suður- og vestureftir, og aftaná Kirkjubøferðina samlast öll úti á amtsbókasavniinum, har Havnar býarstýri bjóðar hesum danskum gestum at vera vælkomnar til Havnar. — Og so gongur leiðin eystur um hav, við «*Lyra*» til gamla Noreg, har teir skulu steðga nakrar dagar. —

Vit vóna, at teir fara av stað aftur við teirri kenslu, at vit Foroyingar eru vorðnir nakað eins og onnur fólk, at vit ikki — sum roynt er at pota inn í danskarar — eru danskarbatarar, men at vit fegin vilja vera vinir teirra og rætta teimum bróðurhond. Vit vóna, at hesir gestir, sum nú brátt fara av stað aftur, einans bera góð minni heim aftur við sær um hetta litla landið Foroyar, sum átti at fingið eitt sindur stórrúm í danskum geografibókum enn tað hevur.

Foroya Social-Demokrat

kemur her eftir út um leygardagin. Næsta blaðið kemur út leygardagin Ólavsóknafnan.

RITA SÆBESPAANER
til al finere Vask.

Spansk Kvota.

Samtliga Exportører af Klipfisk opfordres herved til inden 25. Juli at indsende Opgave over deres samlede Export af Klipfisk til Spanien for Aarene 1931, 1932, 1933, hvert Aar for sig, samt for 1934 pr. 1. Juli, da Kontingenteringsreglerne forventes gennemført med meget kort Varsel; mangelfulde Oplysninger kan derfor bevirke, at der disponeres over hele tildelte Kvota til Fordel for Exportører, hvis Oplysninger er i Orden.

Thorshavn, den 12. Juli 1934.

Færøernes Rederiforening.

A/S BALSLEV & GOOS THORSHAVN

Altid stort Lager af:
Trælast i alle gangbare Dimensioner
samt alle Slags Bygningsmaterialer.

Særlig fremhæves:
Fint savet Fyrretømmer,
Baaetræ, saavel Fyr som Eg,
Rund Fyr til Master, Bomme o. l.,
Krydsfiner i alle Tykkelser og Kvaliteter.

Telefoner: Nr. 20 & 237.
Trælastforretningen: Nr. 194.

Rómastampur

Í okkara mjólkabúð er RÓMASTAMPUR at fáa hvønn dag, bæði av vanligari mjólk og av mjólk við meira róma í.

A.S Thorshavns Mælkeforsyning
og Margarinefabrik.

HAVNAR KOL- & CEMENTHANDIL

KUL
COKES
BRÆNDE

TLF. 208.

„SMÆRAN“

hevur góðar og bilarar vörur. Ringið ella skrividi. Vörurnar verða sendar um allan býin og út á bygð.

Paa Opfordring
sender vi diskret Præcensindlæg hygiejniske Artikler samt Præcensindlæg mod Indsættelse af 3 Kr. i Primærker. Kun Kvalitetsvarer. Skriv direkte til Medicinal-Forlaget, København V.

Rita Stangsæbe kan bruges til alt — bør bruges af alle —.

Husholdningsskolens Opskriftsbog

Pris 1 Kr. Faas paa Skolen. Bogen vil blive sendt til Salg i alle Bygder i Lobet af kort Tid.

Naina Scharla.

Útgevarar: Javnaðarmannafelag.
Blástjóri við ábyrgd: H. M. Jacobsen.
Prentsmiðja B. Z. Jensens, Tórshavn.